# 636326-2026 - Nadmetanje

**Poljska – Vatrogasna oprema, oprema za spašavanje i sigurnosna oprema – „Dostawa wyposażenia dla jednostek OSP w ramach projektu „Polsko-Słowacka Eurosztafeta Ratownicza – Razem bezpieczniej w Europie” środki z EFRR w ramach Programu Interreg Polska – Słowacja 2021-2027"**
**OJ S 179/2026 16/09/2026**
**Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim**
**Roba**

## 1. Kupac

### 1.1. Kupac

Službeno ime: Gmina Zagórz
E-pošta: urzad@zagorz.pl
Pravni oblik kupca: Tijelo koje se uređuje javnim pravom
Djelatnost javnog naručitelja: Opće javne usluge

## 2. Postupak

### 2.1. Postupak

Naslov: „Dostawa wyposażenia dla jednostek OSP w ramach projektu „Polsko-Słowacka Eurosztafeta Ratownicza – Razem bezpieczniej w Europie” środki z EFRR w ramach Programu Interreg Polska – Słowacja 2021-2027"
Opis: 1. Niniejsze postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego prowadzone jest zgodnie z przepisami ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 1320). zwanej dalej ustawą Pzp., w trybie przetargu nieograniczonego na podstawie art. 129 ust. 1 pkt 1 w zw. z art. 129 ust. 2 oraz art. 132-139 Ustawy Pzp. 2. Zamawiający przewiduje możliwość uprzedniej oceny ofert, zgodnie z art. 139 ust. 1 ustawy. W takim przypadku Zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. Zamawiający stosuje procedurę określoną w art. 139 ust. 2 ustawy Pzp. Wykonawca nie jest obowiązany do złożenia wraz z ofertą oświadczenia, o którym mowa w art. 125 ust. 1, Zamawiający przewidział w SWZ możliwość żądania tego oświadczenia wyłącznie od wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona. 3. W postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego komunikacja między Zamawiającym a wykonawcami odbywa się przy użyciu Platformy e-Zamówienia, która jest dostępna pod adresem https://ezamowienia.gov.pl. 4. Wykonawca zamierzający wziąć udział w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego musi posiadać konto podmiotu „Wykonawca” na Platformie e-Zamówienia. 3. Przeglądanie i pobieranie publicznej treści dokumentacji postępowania nie wymaga posiadania konta na Platformie e-Zamówienia ani logowania. 5. We wszelkiej korespondencji związanej z niniejszym postępowaniem Zamawiający i Wykonawcy posługują się numerem postępowania. 6. Sposób sporządzenia i przekazywania dokumentów elektronicznych lub dokumentów elektronicznych będących kopią elektroniczną treści zapisanej w postaci papierowej (cyfrowe odwzorowania) musi być zgodny z wymaganiami określonymi w rozporządzeniu Prezesa Rady Ministrów z 30 grudnia 2020 r. w sprawie sposobu sporządzania i przekazywania informacji oraz wymagań technicznych dla dokumentów elektronicznych oraz środków komunikacji elektronicznej w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego lub

konkursie (zw. dalej Rozporządzeniem w sprawie wymagań dla dokumentów elektronicznych); 7. Dokumenty elektroniczne, o których mowa w § 2 ust. 1 Rozporządzenia w sprawie wymagań dla dokumentów elektronicznych, sporządza się w postaci elektronicznej, w formatach danych określonych w przepisach Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 12 kwietnia 2012 r. w sprawie Krajowych Ram Interoperacyjności, minimalnych wymagań dla rejestrów publicznych i wymiany informacji w postaci elektronicznej oraz minimalnych wymagań dla systemów teleinformatycznych (zw. dalej rozporządzeniem w sprawie Krajowych Ram Interoperacyjności) , z uwzględnieniem rodzaju przekazywanych danych i przekazuje się jako załączniki. W przypadku formatów, o których mowa w art. 66 ust. 1 ustawy Pzp, ww. regulacje nie będą miały bezpośredniego zastosowania. 8. Informacje, oświadczenia lub dokumenty, inne niż wymienione w § 2 ust. 1 Rozporządzenia w sprawie wymagań dla dokumentów elektronicznych, przekazywane w postępowaniu sporządza się w postaci elektronicznej: 1) w formatach danych określonych w przepisach rozporządzenia w sprawie Krajowych Ram Interoperacyjności (i przekazuje się jako załącznik), lub 2) jako tekst wpisany bezpośrednio do wiadomości przekazywanej przy użyciu środków komunikacji elektronicznej (np. w treści wiadomości e-mail lub w treści „Formularza do komunikacji"). 9. Komunikacja w postępowaniu, z wyłączeniem składania ofert, odbywa się drogą elektroniczną za pośrednictwem formularzy do komunikacji dostępnych w zakładce „Formularze" („Formularze do komunikacji"). Za pośrednictwem „Formularzy do komunikacji" odbywa się w szczególności przekazywanie wezwań i zawiadomień, zadawanie pytań i udzielanie odpowiedzi. W szczególnie uzasadnionych przypadkach uniemożliwiających komunikację wykonawcy i Zamawiającego za pośrednictwem Platformy e-Zamówienia, Zamawiający dopuszcza komunikację za pomocą poczty elektronicznej na adres e-mail: urzad@zagorz.pl (nie dotyczy składania ofert)). 11. RODO (obowiązek informacyjny): Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO", Zamawiający przekazuje szczegółowe informuje w dziale II SWZ "Ochrona danych osobowych"
Identifikacijska oznaka postupka: f8c90781-7f07-4a9a-8666-a99318317cbf
Interna identifikacijska oznaka: IZP.271.24.2026
Vrsta postupka: Otvoren
Postupak je ubrzan: ne

### 2.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 35110000 Vatrogasna oprema, oprema za spašavanje i sigurnosna oprema

### 2.1.2. Mjesto izvršenja

Poštanska adresa: ul. 3 Maja 2
Grad: Zagórz
Poštanski broj: 38-540
Zemlja – podregija (NUTS): Krośnieński (PL821)
Zemlja: Poljska
Dodatne informacije: 1. Przedmiotowe środki dowodowe. 1) Zamawiający w celu potwierdzenia zgodności oferowanego sprzętu z wymaganiami i cechami wskazanymi w dokumencie „Opis Przedmiotu Zamówienia" – załącznik nr 3 do SWZ (odpowiednio dla danej części zamówienia), wymaga od Wykonawcy złożenia wraz z ofertą następujących przedmiotowych środków dowodowych: a) karta katalogowa, techniczna lub inny dokument

potwierdzający parametry wystawiony przez producenta lub autoryzowanego dystrybutora oferowanego sprzętu (odpowiednio dla danej części zamówienia) obejmujący informacje potwierdzające spełnianie przez ten sprzęt określone w załączniku Nr 3 do SWZ – „Opis Przedmiotu Zamówienia” (odpowiednio dla danej części zamówienia) 2) Zamawiający informuje, że działając na podstawie art. 107 ust. 2 ustawy Pzp przewiduje, że w sytuacji, w której Wykonawca nie złożył przedmiotowych środków dowodowych lub złożone przedmiotowe środki dowodowe są niekompletne, Zamawiający jednokrotnie wezwie do ich złożenia lub uzupełnienia w wyznaczonym terminie.

**2.1.4. Opće informacije**

**Pravna osnova:**

Direktiva 2014/24/EU

**2.1.5. Uvjeti nabave**

**Uvjeti podnošenja:**

Maksimalan broj grupa za koje jedan ponuditelj može dostaviti ponude: 4

**Uvjeti ugovora:**

Maksimalan broj grupa za koje se ugovori mogu dodijeliti jednom ponuditelju: 4

**2.1.6. Razlozi za isključenje**

Izvori razloga za isključenje: Obavijest

Izravno ili neizravno sudjelovanje u pripremi ovog postupka javne nabave: Dotyczy Art. 108 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: oświadczenie Wykonawcy o aktualności informacji zawartych w JEDZ

Korupcija: Dotyczy Art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: informacja z Krajowego Rejestru Karnego

Prijevara: Dotyczy Art. 108 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy Pzp Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: informacja z Krajowego Rejestru Karnego

Kršenje obveza u području radnog prava: Dotyczy Art. 108 ust. 1 pkt 1 lit. h i pkt 2 ustawy Pzp; Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: informacja z Krajowego Rejestru Karnego

Kršenje obveze plaćanja doprinosa za socijalno osiguranje: Dotyczy Art. 108 ust. 1pkt 3 ustawy; Pzp Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: informacja z Krajowego Rejestru Karnego

Kršenje obveze plaćanja poreza: Dotyczy Art. 108 ust. 1pkt 3 ustawy; Pzp Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: informacja z Krajowego Rejestru Karnego

Sporazumi s drugim gospodarskim subjektima u cilju narušavanja tržišnog natjecanja: Dotyczy Art. 108 ust. 1pkt 5 ustawy; Pzp Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: oświadczenie dotyczące grupy kapitałowej

Dječji rad i drugi oblici trgovanja ljudima: Dotyczy Art. 108 ust. 1pkt 1 i 2 ustawy; Pzp Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: informacja z Krajowego Rejestru Karnego

Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji: Dotyczy Art. 108 ust. 1pkt 1 i 2 ustawy; Pzp Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: informacja z Krajowego Rejestru Karnego

Isključivo nacionalne osnove za isključenje: Dotyczy Art.108 ust. 1 pkt 1 ustawy Pzp., Dotyczy art.108 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp., oraz art. 7 ust. 1 pkt 1- 3 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o

szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego, oraz art. 5k Rozporządzenia Rady (UE) 833 /2014. Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ); Podmiotowy środek dowodowy: Oświadczenie Wykonawcy w zakresie podstaw wykluczenia z art. 7 ust. 1 pkt 1- 3 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego oraz z art. 5k Rozporządzenia Rady (UE) 833/2014
Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima: Dotyczy Art. 108 ust. 1pkt 1 i 2 ustawy; Pzp Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: informacja z Krajowego Rejestru Karnego
Pranje novca ili financiranje terorizma: Dotyczy Art. 108 ust. 1pkt 1 i 2 ustawy; Pzp Na wezwanie: Jednolity Europejski Dokument Zamówienia (JEDZ), Podmiotowy środek dowodowy: informacja z Krajowego Rejestru Karnego

## 5. Grupa

### 5.1. Grupa: LOT-0001

Naslov: część 1
Opis: 1. Krótki opis przedmiotu zamówienia: − system selektywnego wywoływania jednostek OSP. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określony został w załączniku Nr 3 do SWZ. 3. Przedmiotem zamówienia jest dostawa wyposażenia dla jednostek Ochotniczej Straży Pożarnej, realizowana w ramach projektu pn. „Polsko-Słowacka Eurosztafeta Ratownicza – Razem bezpieczniej w Europie”, współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Interreg Polska – Słowacja 2021–2027, Priorytet: Przyjazne naturze i bezpieczne Pogranicze. 4. Oferowany przedmiot zamówienia musi być: 1) fabrycznie nowy, 2) nieużywany i pełnowartościowy, 3) wolny od wad fizycznych i prawnych, 4) kompletny – niewymagający zakupu przez Zamawiającego jakichkolwiek dodatkowych elementów niezbędnych do jego prawidłowego użytkowania, 5) pochodzący z bieżącej produkcji, 6) odpowiadający wymaganiom jakościowym i technicznym wynikającym z jego funkcji i przeznaczenia, 7) nieobciążony prawami osób trzecich. 5. Dostarczony sprzęt musi spełniać wszystkie wymagania określone w obowiązujących przepisach prawa, w szczególności posiadać wymagane atesty, certyfikaty, deklaracje zgodności, świadectwa, jakości oraz spełniać normy właściwe dla danego rodzaju sprzętu, z uwzględnieniem jego przeznaczenia do działań ratowniczo-gaśniczych. 6. W ramach realizacji zamówienia do obowiązków Wykonawcy należy montaż, instalacja oraz uruchomienie przedmiotu zamówienia, rozumiane jako: 1) fizyczne złożenie dostarczonego sprzętu, 2) wykonanie pełnej konfiguracji technicznej zgodnie z Opisem Przedmiotu Zamówienia, 3) przygotowanie sprzętu do natychmiastowego i prawidłowego użytkowania. 7. Zamontowany, zainstalowany i skonfigurowany sprzęt musi zostać dostarczony do wskazanej przez Zamawiającego siedziby Miasta i Gminy Zagórz i w chwili dostawy być w pełni zdatny do użycia oraz gotowy do uruchomienia, bez konieczności podejmowania przez Zamawiającego dodatkowych czynności technicznych. 8. W ramach realizacji zamówienia, Wykonawca zobowiązany jest do wykonania i umieszczenia naklejek informacyjno-promocyjnych na dostarczanym sprzęcie, zgodnie z zasadami informacji i promocji obowiązującymi w Programie Interreg Polska – Słowacja 2021–2027. 1) Obowiązek oklejenia dotyczy wszystkich elementów dostarczanego sprzętu, z wyjątkiem części obejmującej wyposażenie łóżka, przy czym w tej części oklejeniu podlegają wyłącznie łóżka. Umieszczenie naklejek nie może naruszać funkcjonalności ani parametrów technicznych sprzętu. 2) Wzór naklejki stanowi załącznik do 3 SWZ. Naklejka musi zawierać logo programu oraz tytuł projektu, zgodnie z obowiązującymi wytycznymi w zakresie informacji i promocji. 3) Naklejki

muszą być wykonane z materiałów o wysokiej trwałości, odpornych na działanie czynników zewnętrznych, w szczególności wilgoci, promieniowania UV, zmiennych temperatur oraz uszkodzeń mechanicznych, zapewniających zachowanie kształtu, czytelności i funkcjonalności przez okres co najmniej 5 lat, tj. przez cały okres trwałości projektu. 4) Projekt naklejki (próbka), przed jej wykonaniem i nadrukiem, wymaga każdorazowo akceptacji Zamawiającego.

**5.1.1. Svrha**

Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 35110000 Vatrogasna oprema, oprema za spašavanje i sigurnosna oprema
Dodatna klasifikacija (cpv): 31625200 Protupožarni alarmni sustavi

**5.1.2. Mjesto izvršenja**

Grad: Zagórz
Zemlja – podregija (NUTS): Krośnieński (PL821)
Zemlja: Poljska

**5.1.3. Očekivano trajanje**

Trajanje: 3 Mjeseci

**5.1.6. Opće informacije**

**Rezervirano sudjelovanje:**
Sudjelovanje nije rezervirano.
Projekt javne nabave u cijelosti se ili djelomično financira sredstvima EU-a
**Podaci o fondovima Europske unije:**
Program financijskih sredstava EU-a: Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) (2021/2027)
Dodatne pojedinosti o financijskim sredstvima EU-a: Umowa o dofinansowanie nr PLSK.01.01-IP.01-0011/24-00 na realizację projektu Polsko-Słowacka Eurosztafeta Ratownicza – „Razem bezpieczniej w Europie”,
Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

**5.1.9. Kriteriji za odabir**

Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

**5.1.10. Kriteriji za dodjelu**

**Kriterij:**
Vrsta: Cijena
Naziv: Cena
Opis: Cena (C) - waga kryterium 100%

**5.1.11. Dokumentacija o nabavi**

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: poljski
Adresa dokumentacije o nabavi: https://ezamowienia.gov.pl

**5.1.12. Uvjeti nabave**

**Uvjeti podnošenja:**
Elektroničko podnošenje: Obvezno
Adresa za podnošenje: https://ezamowienia.gov.pl
Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: poljski, poljski
Elektronički katalog: Nije dopušteno
Rok za zaprimanje ponuda: 21/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme
Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 90 Dani

**Informacije o javnom otvaranju:**
Datum otvaranja: 21/10/2026 11:15:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme
Mjesto: https://ezamowienia.gov.pl
Dodatne informacije: Otwarcie ofert nastąpi przy użyciu Platformy e-zamówienia W przypadku awarii tego systemu, która spowoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie określonym przez Zamawiającego, otwarcie ofert nastąpi niezwłocznie po usunięciu awarii.
**Uvjeti ugovora:**
Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne
Elektroničko izdavanje računa: Dopušteno
Naručivanje će biti elektroničko: da
Plaćanje će biti elektroničko: da

**5.1.15. Tehnike**
**Okvirni sporazum:**
Nema okvirnog sporazuma
**Informacije o dinamičkom sustavu nabave:**
Nema dinamičkog sustava nabave

**5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)**
Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Krajowa Izba Odwoławcza
Informacije o rokovima za preispitivanje: 1. Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 2. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1). 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

**5.1. Grupa: LOT-0002**
Naslov: część 2
Opis: 1. Krótki opis przedmiotu zamówienia: − dron do lotów poszukiwawczych, 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określony został w załączniku Nr 3 do SWZ. 3. Przedmiotem zamówienia jest dostawa wyposażenia dla jednostek Ochotniczej Straży Pożarnej, realizowana w ramach projektu pn. „Polsko-Słowacka Eurosztafeta Ratownicza – Razem bezpieczniej w Europie”, współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Interreg Polska – Słowacja 2021–2027, Priorytet: Przyjazne naturze i bezpieczne Pogranicze. 4. Oferowany przedmiot zamówienia musi być: 1) fabrycznie nowy, 2) nieużywany i pełnowartościowy, 3) wolny od wad fizycznych i prawnych, 4) kompletny – niewymagający zakupu przez Zamawiającego jakichkolwiek dodatkowych elementów niezbędnych do jego prawidłowego użytkowania, 5) pochodzący z bieżącej produkcji, 6) odpowiadający wymaganiom jakościowym i technicznym wynikającym z jego funkcji i przeznaczenia, 7) nieobciążony prawami osób trzecich. 5. Dostarczony sprzęt musi spełniać wszystkie wymagania określone w obowiązujących przepisach prawa, w szczególności posiadać wymagane atesty, certyfikaty, deklaracje zgodności, świadectwa, jakości oraz spełniać normy właściwe dla danego rodzaju sprzętu, z uwzględnieniem jego przeznaczenia do działań ratowniczo-gaśniczych. 6. W ramach realizacji zamówienia do

obowiązków Wykonawcy należy montaż, instalacja oraz uruchomienie przedmiotu zamówienia, rozumiane jako: 1) fizyczne złożenie dostarczonego sprzętu, 2) wykonanie pełnej konfiguracji technicznej zgodnie z Opisem Przedmiotu Zamówienia, 3) przygotowanie sprzętu do natychmiastowego i prawidłowego użytkowania. 7. Zamontowany, zainstalowany i skonfigurowany sprzęt musi zostać dostarczony do wskazanej przez Zamawiającego siedziby Miasta i Gminy Zagórz i w chwili dostawy być w pełni zdatny do użycia oraz gotowy do uruchomienia, bez konieczności podejmowania przez Zamawiającego dodatkowych czynności technicznych. 8. W ramach realizacji zamówienia, Wykonawca zobowiązany jest do wykonania i umieszczenia naklejek informacyjno-promocyjnych na dostarczanym sprzęcie, zgodnie z zasadami informacji i promocji obowiązującymi w Programie Interreg Polska – Słowacja 2021–2027. 1) Obowiązek oklejenia dotyczy wszystkich elementów dostarczanego sprzętu, z wyjątkiem części obejmującej wyposażenie łóżka, przy czym w tej części oklejeniu podlegają wyłącznie łóżka. Umieszczenie naklejek nie może naruszać funkcjonalności ani parametrów technicznych sprzętu. 2) Wzór naklejki stanowi załącznik do 3 SWZ. Naklejka musi zawierać logo programu oraz tytuł projektu, zgodnie z obowiązującymi wytycznymi w zakresie informacji i promocji. 3) Naklejki muszą być wykonane z materiałów o wysokiej trwałości, odpornych na działanie czynników zewnętrznych, w szczególności wilgoci, promieniowania UV, zmiennych temperatur oraz uszkodzeń mechanicznych, zapewniających zachowanie kształtu, czytelności i funkcjonalności przez okres co najmniej 5 lat, tj. przez cały okres trwałości projektu. 4) Projekt naklejki (próbka), przed jej wykonaniem i nadrukiem, wymaga każdorazowo akceptacji Zamawiającego.

**5.1.1. Svrha**

Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 35110000 Vatrogasna oprema, oprema za spašavanje i sigurnosna oprema
Dodatna klasifikacija (cpv): 34711200 Zrakoplovi bez pilota

**5.1.2. Mjesto izvršenja**

Grad: Zagórz
Zemlja – podregija (NUTS): Krośnieński (PL821)
Zemlja: Poljska

**5.1.3. Očekivano trajanje**

Trajanje: 3 Mjeseci

**5.1.6. Opće informacije**

**Rezervirano sudjelovanje:**
Sudjelovanje nije rezervirano.
Projekt javne nabave u cijelosti se ili djelomično financira sredstvima EU-a
**Podaci o fondovima Europske unije:**
Program financijskih sredstava EU-a: Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) (2021/2027)
Dodatne pojedinosti o financijskim sredstvima EU-a: Umowa o dofinansowanie nr PLSK.01.01-IP.01-0011/24-00 na realizację projektu Polsko-Słowacka Eurosztafeta Ratownicza – „Razem bezpieczniej w Europie”,
Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

**5.1.9. Kriteriji za odabir**

Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

**5.1.10. Kriteriji za dodjelu**

**Kriterij:**

Vrsta: Cijena
Naziv: Cena
Opis: Cena (C) - waga kryterium 100%

**5.1.11. Dokumentacija o nabavi**

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: poljski
Adresa dokumentacije o nabavi: https://ezamowienia.gov.pl

**5.1.12. Uvjeti nabave**

**Uvjeti podnošenja:**
Elektroničko podnošenje: Obvezno
Adresa za podnošenje: https://ezamowienia.gov.pl
Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: poljski, poljski
Elektronički katalog: Nije dopušteno
Rok za zaprimanje ponuda: 21/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme
Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 90 Dani
**Informacije o javnom otvaranju:**
Datum otvaranja: 21/10/2026 11:15:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme
Mjesto: https://ezamowienia.gov.pl
Dodatne informacije: Otwarcie ofert nastąpi przy użyciu Platformy e-zamówienia W przypadku awarii tego systemu, która spowoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie określonym przez Zamawiającego, otwarcie ofert nastąpi niezwłocznie po usunięciu awarii.
**Uvjeti ugovora:**
Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne
Elektroničko izdavanje računa: Dopušteno
Naručivanje će biti elektroničko: da
Plaćanje će biti elektroničko: da

**5.1.15. Tehnike**

**Okvirni sporazum:**
Nema okvirnog sporazuma
**Informacije o dinamičkom sustavu nabave:**
Nema dinamičkog sustava nabave

**5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)**

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Krajowa Izba Odwoławcza
Informacije o rokovima za preispitivanje: 1. Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 2. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1). 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

**5.1. Grupa: LOT-0003**

Naslov: część 3

Opis: 1. Krótki opis przedmiotu zamówienia: − zapory przeciwpowodziowe: moduły po 10m długości. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określony został w załączniku Nr 3 do SWZ. 3. Przedmiotem zamówienia jest dostawa wyposażenia dla jednostek Ochotniczej Straży Pożarnej, realizowana w ramach projektu pn. „Polsko-Słowacka Eurosztafeta Ratownicza – Razem bezpieczniej w Europie", współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Interreg Polska – Słowacja 2021–2027, Priorytet: Przyjazne naturze i bezpieczne Pogranicze. 4. Oferowany przedmiot zamówienia musi być: 1) fabrycznie nowy, 2) nieużywany i pełnowartościowy, 3) wolny od wad fizycznych i prawnych, 4) kompletny – niewymagający zakupu przez Zamawiającego jakichkolwiek dodatkowych elementów niezbędnych do jego prawidłowego użytkowania, 5) pochodzący z bieżącej produkcji, 6) odpowiadający wymaganiom jakościowym i technicznym wynikającym z jego funkcji i przeznaczenia, 7) nieobciążony prawami osób trzecich. 5. Dostarczony sprzęt musi spełniać wszystkie wymagania określone w obowiązujących przepisach prawa, w szczególności posiadać wymagane atesty, certyfikaty, deklaracje zgodności, świadectwa, jakości oraz spełniać normy właściwe dla danego rodzaju sprzętu, z uwzględnieniem jego przeznaczenia do działań ratowniczo-gaśniczych. 6. W ramach realizacji zamówienia do obowiązków Wykonawcy należy montaż, instalacja oraz uruchomienie przedmiotu zamówienia, rozumiane jako: 1) fizyczne złożenie dostarczonego sprzętu, 2) wykonanie pełnej konfiguracji technicznej zgodnie z Opisem Przedmiotu Zamówienia, 3) przygotowanie sprzętu do natychmiastowego i prawidłowego użytkowania. 7. Zamontowany, zainstalowany i skonfigurowany sprzęt musi zostać dostarczony do wskazanej przez Zamawiającego siedziby Miasta i Gminy Zagórz i w chwili dostawy być w pełni zdatny do użycia oraz gotowy do uruchomienia, bez konieczności podejmowania przez Zamawiającego dodatkowych czynności technicznych. 8. W ramach realizacji zamówienia, Wykonawca zobowiązany jest do wykonania i umieszczenia naklejek informacyjno-promocyjnych na dostarczanym sprzęcie, zgodnie z zasadami informacji i promocji obowiązującymi w Programie Interreg Polska – Słowacja 2021–2027. 1) Obowiązek oklejenia dotyczy wszystkich elementów dostarczanego sprzętu, z wyjątkiem części obejmującej wyposażenie łóżka, przy czym w tej części oklejeniu podlegają wyłącznie łóżka. Umieszczenie naklejek nie może naruszać funkcjonalności ani parametrów technicznych sprzętu. 2) Wzór naklejki stanowi załącznik do 3 SWZ. Naklejka musi zawierać logo programu oraz tytuł projektu, zgodnie z obowiązującymi wytycznymi w zakresie informacji i promocji. 3) Naklejki muszą być wykonane z materiałów o wysokiej trwałości, odpornych na działanie czynników zewnętrznych, w szczególności wilgoci, promieniowania UV, zmiennych temperatur oraz uszkodzeń mechanicznych, zapewniających zachowanie kształtu, czytelności i funkcjonalności przez okres co najmniej 5 lat, tj. przez cały okres trwałości projektu. 4) Projekt naklejki (próbka), przed jej wykonaniem i nadrukiem, wymaga każdorazowo akceptacji Zamawiającego.

#### 5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 35110000 Vatrogasna oprema, oprema za spašavanje i sigurnosna oprema
Dodatna klasifikacija (cpv): 44212382 Brane

#### 5.1.2. Mjesto izvršenja

Grad: Zagórz
Zemlja – podregija (NUTS): Krośnieński (PL821)
Zemlja: Poljska

#### 5.1.3. Očekivano trajanje

Trajanje: 3 Mjeseci

**5.1.6. Opće informacije**

**Rezervirano sudjelovanje:**

Sudjelovanje nije rezervirano.

Projekt javne nabave u cijelosti se ili djelomično financira sredstvima EU-a

**Podaci o fondovima Europske unije:**

Program financijskih sredstava EU-a: Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) (2021/2027)

Dodatne pojedinosti o financijskim sredstvima EU-a: Umowa o dofinansowanie nr PLSK.01.01-IP.01-0011/24-00 na realizację projektu Polsko-Słowacka Eurosztafeta Ratownicza – „Razem bezpieczniej w Europie”,

Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

**5.1.9. Kriteriji za odabir**

Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

**5.1.10. Kriteriji za dodjelu**

**Kriterij:**

Vrsta: Cijena

Naziv: Cena

Opis: Cena (C) - waga kryterium 100%

**5.1.11. Dokumentacija o nabavi**

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: poljski

Adresa dokumentacije o nabavi: https://ezamowienia.gov.pl

**5.1.12. Uvjeti nabave**

**Uvjeti podnošenja:**

Elektroničko podnošenje: Obvezno

Adresa za podnošenje: https://ezamowienia.gov.pl

Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: poljski, poljski

Elektronički katalog: Nije dopušteno

Rok za zaprimanje ponuda: 21/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 90 Dani

**Informacije o javnom otvaranju:**

Datum otvaranja: 21/10/2026 11:15:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Mjesto: https://ezamowienia.gov.pl

Dodatne informacije: Otwarcie ofert nastąpi przy użyciu Platformy e-zamówienia W przypadku awarii tego systemu, która spowoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie określonym przez Zamawiającego, otwarcie ofert nastąpi niezwłocznie po usunięciu awarii.

**Uvjeti ugovora:**

Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne

Elektroničko izdavanje računa: Dopušteno

Naručivanje će biti elektroničko: da

Plaćanje će biti elektroničko: da

**5.1.15. Tehnike**

**Okvirni sporazum:**

Nema okvirnog sporazuma

**Informacije o dinamičkom sustavu nabave:**

Nema dinamičkog sustava nabave

### 5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Krajowa Izba Odwoławcza
Informacije o rokovima za preispitivanje: 1. Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 2. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1). 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

## 5.1. Grupa: LOT-0004

Naslov: część 4
Opis: 1. Krótki opis przedmiotu zamówienia: − łóżka na potrzeby ewakuacji z materacem, śpiworem, kocem, prześcieradłem.. 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określony został w załączniku Nr 3 do SWZ. 3. Przedmiotem zamówienia jest dostawa wyposażenia dla jednostek Ochotniczej Straży Pożarnej, realizowana w ramach projektu pn. „Polsko-Słowacka Eurosztafeta Ratownicza – Razem bezpieczniej w Europie”, współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Programu Interreg Polska – Słowacja 2021–2027, Priorytet: Przyjazne naturze i bezpieczne Pogranicze. 4. Oferowany przedmiot zamówienia musi być: 1) fabrycznie nowy, 2) nieużywany i pełnowartościowy, 3) wolny od wad fizycznych i prawnych, 4) kompletny – niewymagający zakupu przez Zamawiającego jakichkolwiek dodatkowych elementów niezbędnych do jego prawidłowego użytkowania, 5) pochodzący z bieżącej produkcji, 6) odpowiadający wymaganiom jakościowym i technicznym wynikającym z jego funkcji i przeznaczenia, 7) nieobciążony prawami osób trzecich. 5. Dostarczony sprzęt musi spełniać wszystkie wymagania określone w obowiązujących przepisach prawa, w szczególności posiadać wymagane atesty, certyfikaty, deklaracje zgodności, świadectwa, jakości oraz spełniać normy właściwe dla danego rodzaju sprzętu, z uwzględnieniem jego przeznaczenia do działań ratowniczo-gaśniczych. 6. W ramach realizacji zamówienia do obowiązków Wykonawcy należy montaż, instalacja oraz uruchomienie przedmiotu zamówienia, rozumiane jako: 1) fizyczne złożenie dostarczonego sprzętu, 2) wykonanie pełnej konfiguracji technicznej zgodnie z Opisem Przedmiotu Zamówienia, 3) przygotowanie sprzętu do natychmiastowego i prawidłowego użytkowania. 7. Zamontowany, zainstalowany i skonfigurowany sprzęt musi zostać dostarczony do wskazanej przez Zamawiającego siedziby Miasta i Gminy Zagórz i w chwili dostawy być w pełni zdatny do użycia oraz gotowy do uruchomienia, bez konieczności podejmowania przez Zamawiającego dodatkowych czynności technicznych. 8. W ramach realizacji zamówienia, Wykonawca zobowiązany jest do wykonania i umieszczenia naklejek informacyjno-promocyjnych na dostarczanym sprzęcie, zgodnie z zasadami informacji i promocji obowiązującymi w Programie Interreg Polska – Słowacja 2021–2027. 1) Obowiązek oklejenia dotyczy wszystkich elementów dostarczanego sprzętu, z wyjątkiem części obejmującej wyposażenie łóżka, przy czym w tej części oklejeniu podlegają wyłącznie łóżka. Umieszczenie naklejek nie może naruszać funkcjonalności ani parametrów technicznych sprzętu. 2) Wzór naklejki stanowi załącznik do 3 SWZ. Naklejka musi zawierać logo programu oraz tytuł projektu, zgodnie z obowiązującymi wytycznymi w zakresie informacji i promocji. 3) Naklejki muszą być wykonane z materiałów o wysokiej trwałości, odpornych na działanie czynników

zewnętrznych, w szczególności wilgoci, promieniowania UV, zmiennych temperatur oraz uszkodzeń mechanicznych, zapewniających zachowanie kształtu, czytelności i funkcjonalności przez okres co najmniej 5 lat, tj. przez cały okres trwałości projektu. 4) Projekt naklejki (próbka), przed jej wykonaniem i nadrukiem, wymaga każdorazowo akceptacji Zamawiającego.

**5.1.1. Svrha**

Priroda ugovora: Roba
Glavna klasifikacija (cpv): 35110000 Vatrogasna oprema, oprema za spašavanje i sigurnosna oprema
Dodatna klasifikacija (cpv): 39522520 Sklopivi kreveti

**5.1.2. Mjesto izvršenja**

Grad: Zagórz
Zemlja – podregija (NUTS): Krośnieński (PL821)
Zemlja: Poljska

**5.1.3. Očekivano trajanje**

Trajanje: 3 Mjeseci

**5.1.6. Opće informacije**

**Rezervirano sudjelovanje:**
Sudjelovanje nije rezervirano.
Projekt javne nabave u cijelosti se ili djelomično financira sredstvima EU-a
**Podaci o fondovima Europske unije:**
Program financijskih sredstava EU-a: Europski fond za regionalni razvoj (EFRR) (2021/2027)
Dodatne pojedinosti o financijskim sredstvima EU-a: Umowa o dofinansowanie nr PLSK.01.01-IP.01-0011/24-00 na realizację projektu Polsko-Słowacka Eurosztafeta Ratownicza – „Razem bezpieczniej w Europie”,
Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

**5.1.9. Kriteriji za odabir**

Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

**5.1.10. Kriteriji za dodjelu**

**Kriterij:**
Vrsta: Cijena
Naziv: Cena
Opis: Cena (C) - waga kryterium 100%

**5.1.11. Dokumentacija o nabavi**

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: poljski
Adresa dokumentacije o nabavi: https://ezamowienia.gov.pl

**5.1.12. Uvjeti nabave**

**Uvjeti podnošenja:**
Elektroničko podnošenje: Obvezno
Adresa za podnošenje: https://ezamowienia.gov.pl
Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: poljski, poljski
Elektronički katalog: Nije dopušteno
Rok za zaprimanje ponuda: 21/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme
Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 90 Dani
**Informacije o javnom otvaranju:**

Datum otvaranja: 21/10/2026 11:15:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme
Mjesto: https://ezamowienia.gov.pl
Dodatne informacije: Otwarcie ofert nastąpi przy użyciu Platformy e-zamówienia W przypadku awarii tego systemu, która spowoduje brak możliwości otwarcia ofert w terminie określonym przez Zamawiającego, otwarcie ofert nastąpi niezwłocznie po usunięciu awarii.
**Uvjeti ugovora:**
Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne
Elektroničko izdavanje računa: Dopušteno
Naručivanje će biti elektroničko: da
Plaćanje će biti elektroničko: da

**5.1.15. Tehnike**
**Okvirni sporazum:**
Nema okvirnog sporazuma
**Informacije o dinamičkom sustavu nabave:**
Nema dinamičkog sustava nabave

**5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)**
Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Krajowa Izba Odwoławcza
Informacije o rokovima za preispitivanje: 1. Odwołanie wobec treści ogłoszenia lub treści SWZ wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. 2. Odwołanie wnosi się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1). 3. Odwołanie w przypadkach innych niż określone w pkt 5 i 6 wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

## 8. Organizacije

**8.1. ORG-0001**
Službeno ime: Gmina Zagórz
Registracijski broj: NIP: 6871785102
Poštanska adresa: ul. 3 Maja 2
Grad: Zagórz
Poštanski broj: 38-540
Zemlja – podregija (NUTS): Krośnieński (PL821)
Zemlja: Poljska
E-pošta: urzad@zagorz.pl
Tel.: +48134622062
Internet: www.zagorz.pl
Krajnja točka za razmjenu informacija (URL): https://ezamowienia.gov.pl/pl/
**Uloge ove organizacije:**
Kupac

**8.1. ORG-0002**
Službeno ime: Krajowa Izba Odwoławcza

Registracijski broj: 5262239325
Odjel: Krajowa Izba Odwoławcza
Poštanska adresa: ul. Postępu 17a
Grad: Warszawa
Poštanski broj: 02-676
Zemlja – podregija (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Zemlja: Poljska
Kontaktna točka: Biuro Odwołań KIO
E-pošta: odwolania@uzp.gov.pl
Tel.: +48 022 458 78 01
Internet: https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2
Krajnja točka za razmjenu informacija (URL): https://epuap.gov.pl/wps/portal/strefa-klienta/katalog-spraw/inne-sprawy-urzedowe/zamowienia-publiczne/odwolanie-do-krajowej-izby-odwolawczej
**Uloge ove organizacije:**
Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu)

**8.1. ORG-0000**
Službeno ime: Publications Office of the European Union
Registracijski broj: PUBL
Grad: Luxembourg
Poštanski broj: 2417
Zemlja – podregija (NUTS): Luxembourg (LU000)
Zemlja: Luksemburg
E-pošta: ted@publications.europa.eu
Tel.: +352 29291
Internet: https://op.europa.eu
**Uloge ove organizacije:**
TED eSender

## Informacije o obavijesti

Identifikacijska oznaka / verzija obavijesti: 357b0ab8-38d1-47ea-8d1a-22cef17dcd48 - 01
Vrsta obrasca: Nadmetanje
Vrsta obavijesti: Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim
Podvrsta obavijesti: 16
Datum slanja obavijesti: 14/09/2026 18:37:10 (UTC+00:00) zapadnoeuropsko vrijeme, GMT
Jezici na kojima je ova obavijest službeno dostupna: poljski
Broj objave obavijesti: 636326-2026
Broj izdanja SL S-a: 179/2026
Datum objave: 16/09/2026